

# Soutien à la Freie Arbeiter Union (Allemagne)

Le syndicat SUD Culture Solidaires, adhérent à l'Union Syndicale Solidaires (France), tient à protester contre le jugement de janvier 2010 qui interdit l'activité syndicale de la Freie Arbeiter Union au sein du cinéma Neue Babylon Berlin GmbH, alors même qu'un nombre significatif des salariés de ce cinéma en est membre. C'est aux salariés eux-mêmes qu'il appartient de choisir le syndicat auquel ils veulent adhérer et non pas au patron ou à la justice.

De plus, cette décision de justice crée un précédent dangereux, qui menace tout syndicat indépendant, combatif, alternatif ou radical en Allemagne.

Nous demandons donc à la direction de Neue Babylon Berlin GmbH de cesser sa répression anti-syndicale et de reconnaître l'existence de la section syndicale de la FAU.

Nous apportons toute notre solidarité internationale aux salariés du cinéma Neue Babylon de Berlin et aux camarades de la FAU.

Oui à la liberté syndicale, non à la répression patronale, en France comme en Allemagne.

Die Gewerkschaft SUD Culture, Mitglied des Gewerkschaftsverbandes Solidaires (Frankreich), protestiert hiermit gegen das im Januar 2010 gefällte Urteil, das die Gewerkschaftsarbeit der Freien Arbeiter Union im Kino Neue Babylon Berlin GmbH verbietet, obwohl der FAU eine relevante Anzahl von Beschäftigten dieses Kinos angehören. Die Beschäftigten müssen selber entscheiden können, welcher Gewerkschaft sie angehören wollen. Dies darf nicht Entscheidung der Unternehmer oder der Gerichte sein. Zudem schafft dieses Gerichtsurteil einen gefährlichen

Präzedenzfall, der jede unabhängige, kämpferische, alternative oder radikale Gewerkschaft in Deutschland bedroht.

Wir fordern daher von der Direktion der Neuen Babylon Berlin GmbH, ihre gewerkschaftsfeindliche Repression aufzugeben und die Existenz einer Betriebsgruppe der FAU anzuerkennen.

Ja zur Gewerkschaftsfreiheit, nein zur Repression durch die Unternehmer, in Frankreich wie in Deutschland.